

**SITECOM**

User manual



6 in 2 MacBook Multiport hub for MacBook Air

Type:

AC-2001 Dark Blue

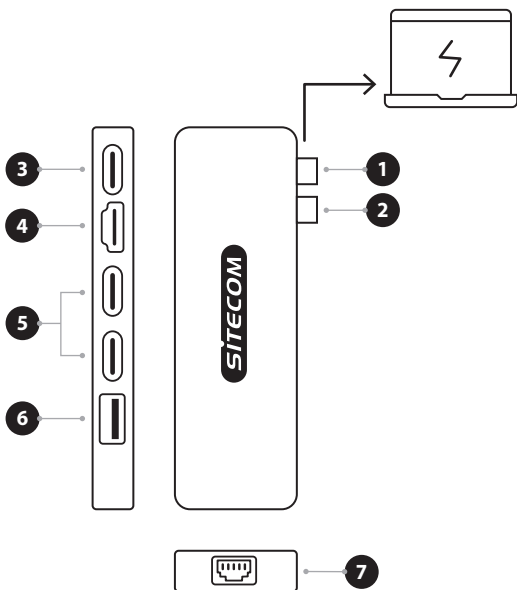
AC-2002 Gold

AC-2003 Gray

AC-2004 Silver

AC-2005 Light Blue





EN: User manual AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 MacBook Multiport hub 6 in 2 for MacBook Air	3
NL: Handleiding AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 MacBook Multiport hub 6 in 2 voor MacBook Air	4
DE: Benutzerhandbuch AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 MacBook Multiport Hub 6 in 2 für MacBook Air	5
FR: Guide de l'utilisateur AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 Concentrateur MacBook Multiports 6 en 2 pour MacBook Air	6
IT: Manuale dell'utente AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 MacBook Hub multiporta 6 in 2 per MacBook Air	7
ES: Manual de usuario AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 MacBook Hub multipuerto 6 en 2 para MacBook Air ...	8
PT: Manual do utilizador AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 MacBook Multiport hub 6 em 2 para MacBook Air	9
PL: Instrukcja obsługi AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 MacBook Multiport hub 6 w 2 dla MacBook Air	10
Legal & Compliance Information	11

Item	Specifications	Description
1 USB-C connector	Male USB-C connector	Connects to Thunderbolt™ port of MacBook. Power Delivery up to 100W.
2 USB-C connector	Male USB-C connector	Connects to second Thunderbolt™ port of MacBook. Max. data rate 10 Gbps, DP Alt mode 1.2 with max. 5.4 Gbps per lane). No Power Delivery supported.
3 USB-C port	Power Delivery up to 100W.	Connect a USB-C or Thunderbolt™ device to display video, transfer data or charge the MacBook.
4 HDMI port	HDMI 2.0 - max. resolution 4K at 60Hz. Backwards compatible.	Connect to any device with an HDMI port.
5 USB-C ports	USB 3.2 GEN 2 - max. 10 Gbps data transfer rate. Supports charging up to 4.5W.	Connect a USB-C device to transfer data, power a device or charge a device.
6 USB-A port	USB 3.2 GEN 2 - max speed 10 Gbps. Supports charging up to 4.5W (5V/0.9A)	Connect a USB device to transfer data, power an device or charge a device.
7 Ethernet port	Gigabit Ethernet at max. 1000Mbps	Connect your device to a wired network.

Other specifications

Supported OS	Mac OS X 10.2 and above	2 free USB-C ports are required to use this device.
Dimensions	130 x 43 x 13 mm	The dimensions are including connectors.
Weight	64 grams	This product is lightweight for ease of carrying.
Package contents	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 + plastic sleeve for adapter + 1x User Manual	Keep this manual for future reference.

Please note that MacBook M1/M2/M3/M4 models do not support multiple displays and will only support external SSD or hard drives up to 10Gbps due to M1/M2/M3/M4 system limitations.

Important safety instructions

- Do not drop. Frequent dropping may lead to malfunctioning.
- Do not disassemble. Repairs should only be done by qualified service centers.
- Do not expose to liquids or fire.
- Do not extend cable. Extending cable may lead to poor performance.
- Do not exceed 40° Celsius ambient temperature. Product may not function properly above 40° Celsius.

Support

Warranty	24 months warranty. Please note that your rights under national law remain unaffected by this warranty.	
Support	Lifetime technical support	
Website	www.sitecom.com	
Contact	support@sitecom.com	

Item	Specificaties	Beschrijving
1 USB-C aansluiting	Mannelijke USB-C aansluiting	Maakt verbinding met Thunderbolt™-poort van MacBook. Stroomvoorziening tot 100W.
2 USB-C aansluiting	Mannelijke USB-C aansluiting	Maakt verbinding met de tweede Thunderbolt™-poort van MacBook. Max. datasnelheid 10 Gbps, DP Alt mode 1,2 met max. 5,4 Gbps per laan). Geen stroomvoorziening ondersteund.
3 USB-C poort	Stroomvoorziening tot 100W.	Sluit een USB-C- of Thunderbolt™-apparaat aan om video weer te geven, gegevens over te dragen of de MacBook op te laden.
4 HDMI-poort	HDMI 2.0 - max. resolutie 4K bij 60Hz. Achterwaarts compatibel.	Maak verbinding met elk apparaat met een HDMI-poort.
5 USB-C poorten	USB 3.2 GEN 2 - max. 10 Gbps datasnelheid. Ondersteunt opladen tot 4,5W.	Sluit een USB-C apparaat aan om gegevens over te dragen, een apparaat van stroom te voorzien of een apparaat op te laden.
6 USB-A poort	USB 3.2 GEN 2 - max snelheid 10 Gbps. Ondersteunt opladen tot 4,5W (5 V/0,9 A)	Sluit een USB-apparaat aan om gegevens over te dragen, een apparaat van stroom te voorzien of een apparaat op te laden.
7 Ethernet-poort	Gigabit Ethernet bij max. 1000Mbps	Verbind uw apparaat met een bekabeld netwerk.

Andere specificaties

Ondersteund besturingssysteem	Mac OS X 10.2 en hoger	Twee vrije USB-C poorten zijn vereist om dit apparaat te gebruiken.
Afmetingen	130 x 43 x 13 mm	De afmetingen zijn inclusief aansluitingen.
Gewicht	64 gram	Dit product is zeer licht en dus gemakkelijk mee te nemen.
Verpakkingsinhoud	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 + plastic hoes voor adapter + 1x handleiding	Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

Houd er rekening mee dat MacBook M1/M2/M3/M4-modellen geen ondersteuning bieden voor meerdere beeldschermen en alleen externe SSD of harde schijven tot 10 Gbps ondersteunen vanwege M1/M2/M3/M4-systeembependingen.

Belangrijke veiligheidsinstructies

- Niet laten vallen. Veelvuldig laten vallen kan leiden tot storingen.
- Niet uit elkaar halen. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde servicecentra.
- Niet blootstellen aan vloeistoffen of vuur.
- Kabel niet verlengen. Het verlengen van de kabel kan leiden tot slechte prestaties.
- De omgevingstemperatuur van 40° Celsius niet overschrijden. Het product werkt mogelijk niet goed boven de 40° Celsius.

Ondersteuning

Garantie	24 maanden garantie. Deze garantie laat uw rechten uit hoofde van de nationale wetgeving onverlet.
Ondersteuning	Levenslange technische ondersteuning
Website	www.sitecom.com
Contactgegevens	support@sitecom.com

Artikel	Spezifikationen	Beschreibung
1 USB-C-Anschluss	USB-C-Stecker Männlich	Verbindet sich mit dem Thunderbolt™-Anschluss des MacBook. Stromversorgung bis zu 100W.
2 USB-C-Anschluss	USB-C-Stecker Männlich	Verbindet mit dem zweiten Thunderbolt™-Anschluss des MacBook. Max. Datenrate 10 Gbps, DP Alt Mode 1.2 mit max. 5,4 Gbit/s pro Lane). Keine Stromversorgung unterstützt.
3 USB-C-Anschluss	Stromversorgung bis zu 100W.	Verbinde ein USB-C- oder Thunderbolt™-Gerät, um Videos anzuzeigen, Daten zu überweisen oder das MacBook aufzuladen.
4 HDMI-Anschluss	HDMI 2.0 - max. Auflösung 4K bei 60Hz. Abwärtskompatibel.	Stelle eine Verbindung zu jedem Gerät mit einem HDMI-Anschluss her.
5 USB-C-Anschluss	USB 3.2 GEN 2 - max. Datenübertragungsrate von 10 Gbps. Unterstützt das Laden mit bis zu 4,5W.	Schließe ein USB C-Gerät an, um Daten zu übertragen, ein Gerät mit Strom zu versorgen oder ein Gerät aufzuladen.
6 USB-A-Anschluss	USB 3.2 GEN 2 - max. Geschwindigkeit 10 Gbps. Unterstützt das Laden mit bis zu 4,5W (5 V/0,9 A)	Schließe ein USB-Gerät an, um Daten zu übertragen, ein Gerät mit Strom zu versorgen oder ein Gerät aufzuladen.
7 Ethernet-Anschluss	Gigabit-Ethernet bei max. 1000Mbps	Verbinde dein Gerät mit einem kabelgebundenen Netzwerk.

Andere Spezifikationen

Unterstütztes Betriebssystem	Mac OS X 10.2 und höher	Für die Verwendung dieses Geräts sind 2 freie USB-C-Anschlüsse erforderlich.
Maße	130 x 43 x 13 mm	Die Maße sind inklusive Anschlüsse.
Gewicht	64 Gramm	Dieses Produkt ist leicht für einfachen Transport.
Packungsinhalte	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004/ AC-2005 + Kunststoffhülle für Adapter + 1x Benutzerhandbuch	Bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf.

Bitte beachten Sie, dass die MacBook M1/M2/M3/M4-Modelle aufgrund von M1/M2/M3/M4-Systembeschränkungen keine mehreren Displays unterstützen und nur externe SSDs oder Festplatten mit bis zu 10 Gbit/s unterstützen.

Wichtige Sicherheitsanweisungen

- Nicht fallen lassen. Häufiges Herunterfallen kann zu Fehlfunktionen führen.
- Nicht auseinanderbauen. Reparaturen sollten nur von qualifizierten Servicezentren durchgeführt werden.
- Nicht Flüssigkeiten oder Feuer aussetzen.
- Kabel nicht verlängern. Das Verlängern des Kabels kann zu schlechter Leistung führen.
- 40° Celsius Umgebungstemperatur nicht überschreiten. Bei Temperaturen über 40 °C funktioniert das Produkt möglicherweise nicht richtig.

Support

Garantie	24 Monate Garantie. Bitte beachte, dass deine Rechte nach nationalem Recht von dieser Garantie unberührt bleiben.
Support	Lebenslanger technischer Support
Website	www.sitecom.com
Kontakt	support@sitecom.com

Article	Caractéristiques	Description
1 Port USB-C	Câble mâle USB-C	Se connecte au port Thunderbolt™ du MacBook. Power Delivery jusqu'à 100W.
2 Port USB-C	Câble mâle USB-C	Se connecte au deuxième port Thunderbolt™ du MacBook. Transfert de données maximal de 10 Go/s, DP Alt mode 1.2 avec max. 5,4 Go/s par canal). Power Delivery non compatible.
3 Port USB-C	Power Delivery jusqu'à 100W.	Connectez un périphérique USB-C ou Thunderbolt™ pour diffuser des vidéos, transférer des données ou charger votre MacBook.
4 Port HDMI	HDMI 2.0 - résolution max. 4K à 60Hz. Rétrocompatible.	Connectez-vous à n'importe quel appareil avec un port HDMI.
5 Port USB-C	USB 3.2 GEN 2 - transfert de données de max. 10 Go/s. Capacité de charge jusqu'à 4,5W.	Connectez un dispositif USB-C pour transférer des données, alimenter ou charger un dispositif.
6 Port USB-A	USB 3.2 GEN 2 - transfert de données de max. 10 Go/s. Capacité de charge jusqu'à 4,5W (5V/0,9A)	Connectez un dispositif USB pour transférer des données, alimenter un dispositif ou charger un dispositif.
7 Port Ethernet	Gigabit Ethernet à max. 1000 Mo/s	Connectez votre appareil à un réseau câblé.

Autre caractéristiques

Systèmes d'exploitation pris en charge	Mac OS X 10.2 et versions ultérieures	2 ports USB-C libres sont nécessaires pour utiliser ce dispositif.
Dimensions	130 x 43 x 13 mm	Les dimensions comprennent les câbles.
Poids	64 grammes	Ce produit est léger et facile à transporter.
Contenu du colis	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 + pochette plastic pour le Concentrateur + 1x Manuel d'utilisation	Conservez ce manuel pour toute référence ultérieure.

Veillez noter que les modèles MacBook M1/M2/M3/M4 ne prennent pas en charge plusieurs écrans et ne prendront en charge que les SSD externes ou les disques durs jusqu'à 10 Gbit/s en raison des limitations du système M1/M2/M3/M4.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- Ne pas laisser tomber. Des chutes fréquentes peuvent entraîner des dysfonctionnements.
- Ne pas démonter. Les réparations ne peuvent être effectuées que par des centres de service qualifiés.
- Ne pas exposer à des liquides ou à des flammes.
- Ne pas utiliser de rallonge pour le câble. Une rallonge peut entraîner des problèmes de fonctionnement.
- Ne pas dépasser une température ambiante de 40° Celsius. Le produit peut ne pas fonctionner correctement au-dessus de 40° Celsius.

Assistance

Garantie	Garantie 24 mois. Cette garantie n'affecte en rien les droits dont vous bénéficiez en vertu de la législation nationale.
Assistance	Assistance technique à vie
Site Internet	www.sitecom.com
Nous contacter	support@sitecom.com

Articolo	Specifiche	Descrizione
1 Connettore USB-C	Connettore USB-C maschio	Si collega alla porta Thunderbolt™ del MacBook. Power Delivery fino a 100W.
2 Connettore USB-C	Connettore USB-C maschio	Si collega alla seconda porta Thunderbolt™ del MacBook. Velocità massima di trasmissione dati di 10 Gbps, modalità DP Alt 1.2 con max. 5,4 Gbps per corsia). Nessuna Power Delivery supportata.
3 Porta USB-C	Power Delivery fino a 100W.	Collega un dispositivo USB-C o Thunderbolt™ per visualizzare video, trasferire dati o caricare il MacBook.
4 Porta HDMI	HDMI 2.0 - risoluzione massima 4K a 60Hz. Compatibile con le versioni precedenti.	Collegati a qualsiasi dispositivo con porta HDMI.
5 Porte USB-C	USB 3.2 GEN 2 - Velocità massima di trasferimento dati di 10 Gbps. Supporta ricariche con massima potenza di 4,5W.	Collega un dispositivo USB-C per trasferire dati e per alimentare o caricare un dispositivo.
6 Porta USB-A	USB 3.2 GEN 2 - Velocità massima di trasferimento dati di 10 Gbps. Supporta ricariche con potenza massima di 4,5W (5V/0,9A)	Collega un dispositivo USB per trasferire dati e per alimentare o caricare un dispositivo.
7 Porta Ethernet	Gigabit Ethernet 1000Mbps massimo	Collega il tuo dispositivo a una rete in modalità cablata.

Altre specifiche

Sistema operativo supportato	Mac OS X 10.2 e versioni successive	Per utilizzare il dispositivo sono necessarie 2 porte USB-C libere.
Dimensioni	130x43x13mm	Le dimensioni sono comprensive di cavi.
Peso	64 grammi	Leggerissimo, il prodotto è facile da trasportare.
Inclusi nella confezione	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 + custodia in plastica per hub + 1x manuale utente	Conservare il manuale per future consultazioni.

Tieni presente che i modelli MacBook M1/M2/M3/M4 non supportano più display e supporteranno solo SSD esterni o dischi rigidi fino a 10 Gbps a causa delle limitazioni del sistema M1/M2/M3/M4.

Importanti istruzioni di sicurezza

- Evita di farlo cadere. Le cadute frequenti possono causare malfunzionamento.
- Non smontarlo. Le riparazioni devono essere eseguite esclusivamente da centri di assistenza qualificati.
- Non esporlo a sostanze liquide né alle fiamme.
- Non utilizzare prolunghe. Le prolunghe possono provocare scarse prestazioni.
- Non esporlo a temperature ambienti superiori a 40° Celsius. Al di sopra dei 40° Celsius, il prodotto potrebbe non funzionare correttamente.

Assistenza

Garanzia	24 mesi di garanzia. Ti preghiamo di notare che, ai sensi della legislazione nazionale, la presente garanzia non pregiudica i tuoi diritti.
Assistenza	Assistenza tecnica a vita
Sito web	www.sitecom.com
Come contattarci	support@sitecom.com

Artículo	Especificaciones	Descripción
1 Conector USB-C	Conector USB-C macho	Se conecta al puerto Thunderbolt™ de MacBook. Suministro de energía de hasta 100W.
2 Conector USB-C	Conector USB-C macho	Se conecta al segundo puerto Thunderbolt™ de MacBook. Velocidad de transmisión de datos máx. 10 Gbps, modo DP Alt 1.2 con máx. 5,4 Gbps por carril). No admite Suministro de energía.
3 Puerto USB-C	Suministro de energía de hasta 100W.	Conecta un dispositivo USB-C o Thunderbolt™ para mostrar vídeo, transferir datos o cargar el MacBook.
4 Puerto HDMI	HDMI 2.0 - máx. resolución 4K a 60Hz. Compatible con versiones anteriores.	Conéctalo a cualquier dispositivo con puerto HDMI.
5 Puertos USB-C	USB 3.2 GEN 2 - máx. Tasa de transferencia de datos de 10 Gbps. Admite carga de hasta 4,5W.	Conecta un dispositivo USB-C para transferir datos, alimentar un dispositivo o cargarlo.
6 Puerto USB-A	USB 3.2 GEN 2 - máx. Tasa de transferencia de datos de 10 Gbps. Admite carga de hasta 4,5W (5 V/0,5 A)	Conecta un dispositivo USB para transferir datos, alimentar un dispositivo o cargarlo.
7 Puerto Ethernet	Gigabit Ethernet a máx. 1000Mbps	Conecta tu dispositivo a una red por cable.

Otras especificaciones

SO compatibles	Mac OS X 10.2 y superior	Se requiere un puerto USB-C libre para usar este dispositivo.
Dimensiones	130 x 43 x 13 mm	Las dimensiones incluyen los conectores.
Peso	64 gramos	Este producto es ligero para facilitar su transporte.
Contenidos del paquete	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 + funda de plástico para hub + 1x Manual de usuario	Conserva este manual para futuras consultas.

Tenga en cuenta que los modelos MacBook M1/M2/M3/M4 no admiten múltiples pantallas y solo admitirán SSD externos o discos duros de hasta 10 Gbps debido a las limitaciones del sistema M1/M2/M3/M4.

Instrucciones de seguridad importantes

- No lo dejes caer. Las caídas frecuentes pueden provocar un mal funcionamiento.
- No desmontar. Las reparaciones sólo deben ser realizadas por centros de servicio cualificados.
- No exponer a líquidos o fuego.
- No extienda el cable. La extensión del cable puede provocar un rendimiento deficiente.
- No exceder los 40° Celsius de temperatura ambiente. Es posible que el producto no funcione correctamente por encima de los 40 ° Celsius.

Soporte

Garantía	24 meses de garantía. Ten en cuenta que esta garantía no afecta a los derechos que otorga la legislación nacional.
Soporte	Soporte técnico de por vida
Sitio web	www.sitecom.com
Contacto	support@sitecom.com

Item	Especificações	Descrição
1	Conector USB-C macho	Para conectar à porta Thunderbolt™ de um MacBook. Entrega de energia até 100W.
2	Conector USB-C macho	Para conectar à segunda porta Thunderbolt™ de um MacBook. Taxa máx. de transferência de dados 10 Gbps, modo DP Alt 1.2 com máx. 5,4 Gbps por faixa). Nenhuma entrega de energia suportada.
3	Porta USB-C	Entrega de energia até 100W. Conecta-o a um dispositivo USB-C ou Thunderbolt™ para ver vídeos, transferir dados ou carregar o teu MacBook.
4	Porta HDMI	HDMI 2.0 - resolução máxima de 4K a 60Hz. Compatível com versões anteriores. Ligação a qualquer dispositivo com porta HDMI.
5	Portas USB-C	USB 3.2 GEN 2 - taxa max. de transferência de dados de 10 Gbps. Suporta uma carga máxima de 4,5W. Ligue um dispositivo USB-C para transferir dados ou carregar o dispositivo.
6	Porta USB-A	USB 3.2 GEN 2 - taxa max. de transferência de dados de 10 Gbps. Suporta uma carga máxima de 4,5W (5V/0,9A) Ligue um dispositivo USB para transferir dados ou carregar o dispositivo.
7	Porta Ethernet	Gigabit Ethernet até 1000 Mbps Conecta o teu dispositivo a uma rede com fio.

Outras especificações

Sistemas operativos suportados	Mac OS X 10.2 e versões superiores	São necessárias duas portas USB-C para usar este dispositivo.
Dimensões	130 x 43 x 13 mm	Estas dimensões incluem os cabos
Peso	64 gramas	Este produto é leve e portanto fácil de transportar.
Conteúdo do produto	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 + manga plástica para hub + 1x Manual do utilizador	Guarde este manual para referência futura.

Observe que os modelos MacBook M1/M2/M3/M4 não suportam vários monitores e suportam apenas SSD externo ou discos rígidos de até 10 Gbps devido às limitações do sistema M1/M2/M3/M4.

Instruções de segurança importantes

- Não deixe cair. Quedas frequentes podem levar a um mau funcionamento.
- Não desmonte o produto. As reparações só devem ser efetuadas por centros de serviço qualificados.
- Não exponha o produto a líquidos ou fogo.
- Não puxe pelo cabo. Isso pode levar a um mau desempenho do produto.
- Não o exponha a uma temperatura ambiente superior a 40°C. O produto pode deixar de funcionar acima dessa temperatura.

Apoio

Garantia	24 meses de garantia. Os seus direitos conferidos pela legislação nacional mantêm-se inalterados com esta garantia.
Apoio	Assistência técnica ilimitada
Página Web	www.sitecom.com
Contacto	support@sitecom.com

L.p.	Informacje techniczne	Opis
1	Conector USB-C macho	Męski element złącza USB-C
2	Conector USB-C macho	Męski element złącza USB-C
3	Port USB-C	Standard Power Delivery do 100W.
4	Port HDMI	HDMI 2.0 maks. rozdzielczość 4K przy częst. 60 Hz. Zgodne ze starszymi standardami.
5	Porty USB-C	USB 3.2 GEN 2 - maks. szybkość przesyłania danych 10 Gb/s. Obsługuje ładowanie z mocą do 4,5W.
6	Port USB-A	USB 3.2 GEN 2 - maks. szybkość przesyłania danych 10 Gb/s. Obsługuje ładowanie z maks. mocą 4,5W (5 V/0,9 A)
7	Port Ethernet	Gigabit Ethernet przy maks. 1000 Mb/s

Dane techniczne

Obsługiwany system operacyjny	Mac OS X 10.2 i nowsze	Do korzystania z tego urządzenia wymagane są 2 wolne gniazda USB-C.
Wymiary	130 x 43 x 13 mm	Wymiary uwzględniają złącza
Waga:	64 g	Ten produkt jest lekki, co ułatwia przenoszenie.
Zawartość opakowania	1x AC-2001 / AC-2002 / AC-2003 / AC-2004 / AC-2005 + plastikowe etui do hub i 1x instrukcja obsługi	Zachowaj tę instrukcję na przyszłość.

Należy pamiętać, że modele MacBook M1/M2/M3/M4 nie obsługują wielu wyświetlaczy i obsługują tylko zewnętrzne dyski SSD lub dyski twarde o przepustowości do 10 Gb/s ze względu na ograniczenia systemowe M1/M2/M3/M4.

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa

- Nie upuszczaj produktu. Częste upuszczanie może prowadzić do nieprawidłowego działania.
- Nie rozbierać produktu. Naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowane centra serwisowe.
- Nie narażaj produktu na działanie płynów.
- Nie przedłużaj kabla. Przedłużanie kabla może prowadzić do nieoptymalnej wydajności.
- Nie przekraczać temperatury otoczenia 40°C. Produkt może nie działać prawidłowo w temperaturze powyżej 40°C.

Wsparcie

Gwarancja	24 miesiące gwarancji. Należy pamiętać, że niniejsza gwarancja nie ma wpływu na prawa użytkownika wynikające z prawa krajowego.
Wsparcie	Dożywotnie wsparcie techniczne
Strona internetowa	www.sitecom.com
Kontakt	support@sitecom.com

EN - General information

Model Number: AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Manufacturer: Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, The Netherlands

UK Authorized Representative (for authorities only):

ProductIP (UK) Ltd. 8, Northumberland Av.
London WC2N 5BY United Kingdom

**Conformity information**

Hereby, Pirox International B.V. declares that this product is in compliance with directives 2011/65/EU - 2014/30/EU and all other applicable EU Regulations. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.sitecom.com>



EN – Conformity Information United Kingdom: Hereby, ProductIP (UK) Ltd., as authorized representative of Sitecom Europe B.V., declares that this product is in compliance with all applicable UK Regulations. The full text of the UK Declaration of Conformity is available at the following internet address: <http://www.sitecom.com>

**Disposal of the device**

The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.

NL - Algemene informatie

Model Number: AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Fabrikant: Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Nederland

**Informatie over conformiteit**

Bij dezen verklaart Pirox International B.V. dat deze apparatuur voldoet aan EU-richtlijnen 2011/65/EU - 2014/30/EU en alle overige toepasselijke EU-richtlijnen. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar via het volgende internetadres: <http://www.sitecom.com>

**Afvoeren van het apparaat**

Het bovenstaande symbool en het symbool op het product duiden aan dat het product is geclassificeerd als elektrische apparatuur en niet mag worden afgevoerd samen met overig huishoudelijk of commercieel afval aan het einde van de levensduur. De richtlijn betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) is ingevoerd om producten met behulp van de beste beschikbare recycletechnieken te recyclen om de uitwerking op het milieu te minimaliseren, om eventuele schadelijke stoffen te verwerken en om de hoeveelheid restafval te verminderen. Neem contact op de lokale overheid voor informatie over de juiste afvoer van elektrische of elektronische apparatuur.

DE - Allgemeine Informationen

Modellnummer: AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Hersteller: Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Niederlande

**Konformitätsinformation**

Hiermit erklärt Pirox International B.V., dass dieses produkt mit der Richtlinie 2011/65/EU - 2014/30/EU und allen anderen anwendbaren EU-Richtlinien übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.sitecom.com>

**Entsorgung des Geräts**

Das Symbol oben und auf dem Produkt bedeutet, dass das Produkt als Elektrik- oder Elektronikgerät eingestuft ist und am Ende seiner Nutzungsdauer nicht zusammen mit anderem Haushalts- oder Gewerbeabfall entsorgt werden darf. Die Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (Waste of Electrical and Electronic Equipment, WEEE) wurde eingeführt, um Produkte unter Verwendung der besten verfügbaren Rückgewinnungs- und Recyclingtechniken zu recyceln, um die Auswirkungen auf die Umwelt zu minimieren, alle gefährlichen Stoffe zu behandeln und die zunehmende Deponierung zu vermeiden. Wenden Sie sich an die örtlichen Behörden, um Informationen über die korrekte Entsorgung von elektrischen oder elektronischen Geräten zu erhalten.

FR - Informations générales

Numéro de modèle : AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Fabricant : Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Pays-Bas

**Informations sur la conformité**

Par la présente, Pirox International B.V. déclare que cet équipement est conforme à la directive 2011/65/EU - 2014/30/EU et à toutes les autres réglementations européennes applicables. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante: <http://www.sitecom.com>

**Élimination de l'appareil**

Le symbole ci-dessus et sur le produit signifie que le produit est classé comme équipement électrique ou électronique et ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers ou commerciaux à la fin de sa vie utile. La directive sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) a été mise en place pour recycler les produits en utilisant les meilleures techniques de récupération et de recyclage disponibles afin de minimiser l'impact sur l'environnement, de traiter toute substance dangereuse et d'éviter l'augmentation de la mise en décharge. Contactez les autorités locales pour obtenir des informations sur l'élimination correcte des équipements électriques ou électroniques.



FR

Cet appareil se recycle

À DÉPOSER EN MAGASIN



À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

IT - Informazioni generali

Numero di modello: AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Produttore: Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Paesi Bassi

**Informazioni generali sulla conformità del prodotto**

Con la presente, Pirox International B.V. dichiara che la presente apparecchiatura è conforme alla direttiva 2011/65/EU - 2014/30/EU e a tutte le altre regolamentazioni UE applicabili. L'integralità della dichiarazione di conformità UE è disponibile su: <http://www.sitecom.com>

**Smaltimento del dispositivo**

Il simbolo di cui sopra e quello figurante sul prodotto indicano che esso è classificato come apparecchiatura elettrica o elettronica e non dev'essere pertanto smaltito con altri rifiuti domestici o commerciali alla fine della sua durata di vita utile. La direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) è stata introdotta per riciclare i prodotti, utilizzando le migliori tecniche di riciclaggio esistenti al fine di ridurre al minimo l'impatto ambientale, smaltire qualsiasi sostanza pericolosa ed evitare l'aumento di discariche. Contattare le autorità locali per accedere alle informazioni sul modo migliore di smaltire le apparecchiature elettriche o elettroniche.

ES - Información general

Número de modelo: AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Fabricante: Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Países Bajos

**Información de conformidad**

Por la presente, Pirox International B.V. declara que este producto cumple con la Directiva 2011/65/EU - 2014/30/EU y todas las demás regulaciones de la UE aplicables. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://www.sitecom.com>

**Eliminación del dispositivo**

El símbolo arriba y en el producto significa que el producto está clasificado como equipo eléctrico o electrónico y no debe desecharse con otros residuos domésticos o comerciales al final su vida útil. Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) Se ha implementado una directiva para reciclar productos utilizando las mejores técnicas de recuperación y reciclaje disponibles para minimizar el impacto en el medio ambiente, tratar cualquier sustancia peligrosa y evitar el aumento de los vertederos. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre la correcta eliminación de equipos eléctricos o electrónicos.

PT - Informação geral

Número de Modelo: AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Fabricante: Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Países Baixos

**Informação sobre a conformidade**

Por este meio, a Pirox International B.V. declara que este produto está em conformidade com a Directiva 2011/65/EU - 2014/30/EU e todos os outros regulamentos da UE aplicáveis. O texto completo da declaração da UE de conformidade está disponível no seguinte endereço da Internet: <http://www.sitecom.com>

Eliminação do dispositivo

O símbolo acima e no produto significa que o produto está classificado como equipamento eléctrico ou electrónico e não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos ou comerciais no final da sua vida útil. A directiva de Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos - (REEE) foi implementada para reciclar produtos utilizando as técnicas de recuperação e reciclagem mais avançadas afim de minimizar o impacto sobre o ambiente, tratar de quaisquer substâncias perigosas e evitar a sobrecarga dos aterros sanitários. Contactar as autoridades locais para informações sobre a eliminação correcta de equipamento eléctrico ou electrónico.

PL - Informacje ogólne

Numer modelu: AC-2001 v1 001 / AC-2002 v1 001 / AC-2003 v1 001 / AC-2004 v1 001 / AC-2005 v1 001

Producent: Pirox International B.V., Linatebaan 101, 3045 AH Rotterdam, Holandia

**Informacje o zgodności**

Pirox International B.V. niniejszym oświadcza, że ten sprzęt jest zgodny z Dyrektywą 2011/65/EU - 2014/30/EU oraz innymi obowiązującymi przepisami UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem URL: <http://www.sitecom.com>

Utylizacja urządzenia

Symbol powyżej i na produkcie oznacza, że produkt jest sklasyfikowany jako sprzęt elektryczny lub elektroniczny i nie powinien być wyrzucany wraz z innymi odpadami komunalnymi lub komercyjnymi po upływie okresu jego żywotności. Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) została wprowadzona w celu recyklingu produktów przy użyciu najlepszych dostępnych technik odzysku i recyklingu, z zamiarem zminimalizowania wpływu na środowisko naturalne poprzez przetwarzanie substancji niebezpiecznych i zapobieganie wzrostowi ilości składowanych odpadów. Informacje na temat poprawnej utylizacji sprzętu elektrycznego lub elektronicznego można uzyskać od lokalnego samorządu.



PACKAGING RECYCLING
Box/Tray
Paperboard
 PAP
PAPER COLLECTION
Raccolta differenziata dei rifiuti. Controlla le linee guida del tuo Comune.
Scatola/Vassoio
Carta PAP 21
Collezione di carta



FR

LE TRI
+ FACILE

BOÎTE
+ BARQUETTE
+ FEUILLE
+ CINTRE



Séparez les éléments avant de trier

SITECOM